

Baseline (Línea Basal)

Término

Término

Baseline

Idioma

Inglés (Estados Unidos) (214)

Área Especialidad

Ciencias Biológicas, Químicas y de la Salud (403)

Disciplina

Química Farmacéutico Biológica (432)

Temática

Farmacovigilancia

Definición del término

The health state—disease severity, confounding conditions, etc.—present in a person or group of individuals at the beginning of a prospective study.

Fuente / Autor (del término)

Medical Dictionary, baseline: <https://medical-dictionary.thefreedictionary.com/baseline>
Consultado el 14 de mayo de 2018.

Contexto del término

Reports are to be submitted on an annual basis up to 5 years beginning in 2017 and are to include the same assessment for the preceding 3 years (2014 to 2016) to serve as the baseline.

Fuente / Autor (del contexto)

Aranesp® (Darbepoetin Alfa) (2018). Periodic Benefit-Risk Evaluation Report/Periodic Safety Update Report No. 33.

Español

Equivalente en español

Línea Basal

Categoría gramatical

Nominal (221)

Información geográfica de la variante en español

México (Mex.) (192)

Definición del término en español

Es la primera medición de todos los indicadores contemplados en el diseño del estudio y, por ende, permite conocer el valor de los indicadores al momento de iniciarse las acciones planificadas; es decir, establece el "punto de referencia".

Fuente / Autor (del término en español)

Wikipedia. Línea de base (investigación científica).

[https://es.wikipedia.org/wiki/L%C3%ADnea_de_base](https://es.wikipedia.org/wiki/L%C3%ADnea_de_base_(investigaci%C3%B3n_cient%C3%ADfica))

[e_\(investigaci%C3%B3n_cient%C3%ADfica\)](https://es.wikipedia.org/wiki/L%C3%ADnea_de_base_(investigaci%C3%B3n_cient%C3%ADfica)). Consultado el 14 de mayo de 2018.

Contexto del término en español

Los reportes deben ser sometidos de forma anual hasta 5 años a partir de 2017 y deben incluir la misma evaluación para los 3 años anteriores (2014 a 2016) para que sirvan de línea basal.

Fuente / Autor (del contexto en español)

Aranesp® (Darbepoetin Alfa) (2018). Periodic Benefit-Risk Evaluation Report/Periodic Safety Update Report No. 33.

Notas para la traducción

Comentarios

El término también puede traducirse como "línea base", "línea de base"; sin embargo, existen acepciones tales como "baseline period", entre otros, y con fines prácticos, la mejor opción de traducción es el término "basal".